



BE HEALTHY. BE SAFE. BE READY.

Este programa está patrocinado por:

Minnesota Department of Public Safety, State Fire Marshal Division

Con asesoría de:

City of St. Paul

Cooks of Crocus Hill

Minneapolis Fire Department

Minnesota Safety Council

Saint Paul Fire Department

Spring Lake Park-Blaine-Mounds View Fire Department

Encontrará más información para evitar incendios en la cocina en:

www.echominnesota.org o www.fire.state.mn.us

Si desea un DVD de este programa, póngase en contacto con:

Becki White, (651) 201-7214
rebecca.white@state.mn.us

Si desea más información sobre la labor de ECHO, comuníquese con:

Lillian McDonald
Executive Director
c/o Association of Minnesota Counties 125 Charles Avenue
Saint Paul, MN 55103
651-789-4342
www.echominnesota.org
info@echominnesota.org

Cómo evitar incendios en la cocina

Se debe vigilar lo que se esté cocinando y tomar ciertas precauciones adicionales.

Muchas personas ignoran que la mitad de los incendios domésticos se inician en la cocina. En este programa le informaremos sobre las medidas más simples que puede tomar para prevenirlos y sobre los pasos a seguir de suceder uno.

ECHO (*Emergency, Community and Health Outreach*) se enorgullece en presentar un programa especial de televisión que brinda a los residentes de Minnesota con conocimientos limitados del inglés, información esencial sobre la prevención de incendios en la cocina. Este programa será transmitido en todo el estado, en cuatro idiomas, a través de *tptMN* (el canal de televisión pública de Minnesota), en el siguiente horario:

Domingo, 5 de sept.:

Español 7:00 p.m.

Domingo, 12 de sept.:

Hmong 7:00 p.m.

Domingo, 19 de sept.:

Somalí 7:00 p.m.

Domingo, 26 de sept.:

Inglés/Subtítulos 7:00 p.m.

En este programa se presentará información sobre el uso adecuado de la estufa y los electrodomésticos, y además se explicarán los riesgos que éstos conllevan y las medidas que pueden tomarse en caso de incendio.

Además, en www.echominnesota.org está disponible este programa, bajo el título “Cómo evitar incendios en la cocina”, en varios idiomas, con subtítulos en inglés para personas con problemas de audición.

Manténgase informado:

